



Newsletter

InfoTatô n° 1

Novembre 2018

José Carlos Bernardo Costa

Éditorial

Chers amis, collègues, fidèles, amoureux des tortues de mer et fans de notre cause, c'est avec un grand plaisir que nous partageons cette première lettre d'information de l'Association Programa Tatô.

Tout en réfléchissant à quoi écrire dans ce premier éditorial, je pensais à ce qui m'a vraiment motivé jusqu'à ici, pourquoi cette passion pour les tortues marines? Je me suis souvenu des nombreuses aventures que j'ai vécues, dans différents pays et cultures découverts, des lieux inhospitaliers, des conditions extrêmes, des ampoules aux pieds à marcher des kilomètres sur le sable de la plage et souvent sans voir une seule tortue, des nuits mal dormies, face aux chasseurs de tortues, et tout pour les tortues marines; Je me suis souvenu des centaines de tortues que j'ai vues dans la mer et sur la plage pour pondre, les tortues que j'ai aidé à retourner en mer, et je suis toujours émue quand j'ai vu une tortue pondre ou un bébé se battre pour affronter la mer. Mais j'ai réalisé que ce qui m'a motivé et me motive, ce n'est pas seulement les tortues marines, mais surtout les gens, les différentes cultures, le pouvoir de contribuer pour que les personnes qui vivent souvent dans des conditions extrêmes puissent avoir une vie meilleure et en même temps puisse faire partie de cet univers de la conservation de la nature et des espèces en voie de disparition. Ce qui m'a motivé à arriver jusqu'ici, c'est de pouvoir voir dans les yeux de quelqu'un un éclat différent lorsqu'il protège au lieu de manger.

En 2016, on m'a invité à faire partie de cette merveilleuse équipe, le Programa Tatô. Avec de nombreux défis à relever, beaucoup de difficultés, mais aussi beaucoup de joies, il règne entre nous une complicité sans pareil et cela nous a permis d'avancer et de partager avec fierté ce grand pas dans notre vie à tous qu'a été la création de l'Association Programa Tatô. Ensemble, nous avons de nombreuses années d'expérience

dans des pays aussi divers que l'Oman, le Brésil, le Panama, le Costa Rica, le Cap Vert, l'Angola, le Gabon, São Tomé, la Guinée Bissau et bien d'autres.

Nous sommes heureux de partager nos aventures à São Tomé et en Guinée-Bissau, de vous raconter des histoires qui remplissent notre quotidien et qui ont fait de nos vies une grande aventure collective. Protéger, partager, inspirer: ce sont des mots qui nous identifient et qui, avec beaucoup de courage et de motivation, nous ont permis d'avancer et de relever beaucoup de défis.

Ce premier numéro de notre newsletter présente les dernières nouvelles du Programa Tatô, nos activités, notre équipe, nos partenaires, en donnant la parole à ceux qui, chaque jour, par leur engagement envers les autres, un lieu, une histoire, travaillent pour la protection et conservation des tortues marines.

D'autres moyens sont disponibles ou en cours de développement pour partager notre travail extraordinaire. Suivez-nous sur Facebook, Instagram et consultez notre site Web qui sera bientôt disponible.

Merci de faire partie de cette grande famille et de nous aider à protéger les tortues de mer et leurs écosystèmes marins et côtiers.

Bonne chance à tous et à bientôt.



Betânia Ferreira

DANS CE NUMÉRO:

- Association Programa Tatô
- Nos partenaires
- 1ère mission en Guinée Bissau
- Notre équipe
- Début de la saison 2018/2019
- Formation de l'équipe
- L'installation d'affiches
- Ateliers dans les commissariats de police
- Programme de stages



ÉQUIPE DE RÉDACTION

Betânia Ferreira
Sara Vieira
Frederic Airaud

CONCEPTION

Victor Jiménez Guri



Association Programa Tatô



Le Programa Tatô a été créé en 2003 par l'ONG MARAPA (Mer, Environnement et Pêcheries Artisanales) de São Tomé e Príncipe, dans le but de protéger les tortues marines. MARAPA bénéficie depuis des années du soutien de plusieurs organisations nationales et internationales, tant au niveau technique que financier, contribuant à la mise en œuvre d'un plan de surveillance et de protection des tortues marines et à la mise en place de diverses campagnes de sensibilisation.

Mais en mars 2018, le Programa Tatô a cessé d'être un simple projet. C'est avec plaisir et enthousiasme que nous avons décidé de faire un grand pas dans notre vie à tous et pour le bien des tortues marines. L'équipe de coordination, en collaboration avec l'ONG MARAPA, a décidé de restructurer le projet de conservation des tortues marines de l'île de São Tomé par la création d'une ONG internationale appelée « Association Programa Tatô », en maintenant le nom déjà connu de toute la société de São Tomé et au niveau international, donnant ainsi plus d'autonomie et de durabilité aux initiatives de conservation des tortues marines à São Tomé.

En élargissant son champ d'action, le Programa Tatô va intervenir au niveau international pour la conservation des tortues marines et la gestion durable des écosystèmes marins et côtiers constituant l'habitat de ces espèces menacées. Le Programa Tatô, en partenariat avec l'ONG MARAPA, est chargé de la protection, de la conservation et de la recherche des populations de tortues marines présentes sur l'île de São Tomé et Príncipe, avec le soutien de divers partenaires techniques et financiers.

Parallèlement, le Programa Tatô a également développé récemment un partenariat avec l'Institut de la biodiversité et des aires protégées de Guinée Bissau (IBAP), dans le but d'aider ses partenaires guinéens à mettre en œuvre un projet financé par la Fondation MAVA pour la consolidation de la conservation des tortues dans l'archipel des Bijagós.

Compte tenu des défis auxquels fait face la conservation des tortues marines, nous avons adopté une approche intégrée et systémique et essentielle pour améliorer la protection, la conservation et la gestion durable des principaux habitats des tortues de mer (plages de nidification et aires d'alimentation en mer) en engageant les communautés et les principaux acteurs nationaux de la conservation et de la recherche et les jeunes biologistes et spécialistes de la conservation dans les activités du Programa Tatô, le renforcement des capacités des acteurs nationaux, mais également par la mise en place de moyens de subsistance alternatifs liés à la valorisation des tortues marines vivantes et à la sensibilisation accrue des communautés côtières.

Nos partenaires

Le Programa Tatô est le résultat du travail, du dévouement et de la collaboration de tous les secteurs de la société, des pêcheurs aux commerçants de poisson, en passant par leurs familles et leurs communautés, les autorités nationales, la société civile, l'équipe de techniciens et de chercheurs du programme et même les journalistes et organes de presse qui divulguent et font la promotion du message et du travail de conservation des tortues marines sur l'île de São Tomé et en Guinée Bissau.

La contribution de nos partenaires nationaux et internationaux est également fondamentale; organisations non gouvernementales; entreprises privées; autorités nationales et locales.

Notre principal partenaire technique à São Tomé est l'ONG nationale MARAPA. Membre fondateur du Programa Tatô avec lequel nous coordonnons conjointement les activités de conservation des tortues marines et qui est également un partenaire clé pour la représentation institutionnelle du Programa Tatô au niveau national. Nous ne pouvons jamais oublier que c'est MARAPA qui a fait les premiers pas pour la protection des tortues marines à São Tomé et Príncipe et qui a pris l'initiative de créer cette nouvelle organisation, le Programa Tatô. Merci à MARAPA!

Le Programa Tatô bénéficie de plusieurs soutiens financiers, notamment le service américain de la pêche et de la faune sauvage (USFWS) et l'Océanarium de Lisbonne qui nous accompagnent depuis quelques années et qui nous apportent un soutien technique et financier fondamental.

Nous bénéficions également de dons d'entreprises portugaises et d'organisations internationales, fans de notre cause et qui aident le Programa Tatô à protéger les tortues marines et à améliorer la qualité de vie des communautés côtières.

Afin de participer aux efforts de conservation des tortues marines dans les îles Bijagós, le Programa Tatô reçoit également un financement de l'Institut de la biodiversité et des aires protégées de Guinée-Bissau (IBAP) dans le cadre d'un projet financé par la Fondation MAVA basée en Suisse.

La durabilité du Programa Tatô dépend de la participation collective et de la collaboration de tous pour nous permettre de contribuer à un monde plus juste où développement humain et respect de toutes les formes de vie vont de pair.



Notre 1ère mission en Guinée Bissau a été un succès!

Le programme Tatô a lancé en 2018 un partenariat important avec l'IBAP, l'Institut de la biodiversité et des aires protégées de Guinée Bissau, afin de soutenir la mise en œuvre d'un projet financé par la Fondation MAVA, «Consolidation de la conservation des tortues marines dans l'archipel des Bijagós». Pendant trois ans, nous partagerons nos expériences et renforcerons les capacités techniques de conservation et les actions de sensibilisation à l'environnement et d'éducation des acteurs nationaux, en partenariat avec l'IBAP, l'ONG nationale Palmeirinha et les centres de recherche MARE - ISPA & Exeter University.

Du 22 juillet au 2 août 2018, nous avons organisé notre première mission en Guinée Bissau, où nous avons organisé une formation théorique et pratique sur l'écologie et la biologie des tortues marines, la surveillance des plages de ponte et la collecte de données pour les équipes techniques de l'IBAP, les équipes des aires protégées et l'équipe de l'ONG Palmeirinha. Parallèlement, plusieurs actions de sensibilisation ont été menées dont notamment la réalisation d'une peinture murale sur le marché de Bubaque, la présentation d'une pièce de théâtre suivie d'une session cinéma-débat à Bubaque. Chaque partenaire a également reçu un kit d'éducation à l'environnement avec

un guide d'utilisation produit par l'Association Programa Tatô, contenant tout le matériel nécessaire pour mener des activités d'éducation et de sensibilisation à l'environnement dans les écoles et les communautés locales. Enfin, de manière participative avec nos partenaires bissau-guinéens, nous avons développé un slogan et un logo pour la campagne de sensibilisation qui sera lancée l'année prochaine en 2019. Cette dynamique de construction participative de la campagne de sensibilisation était très intéressante en raison de l'approche et de la méthodologie adoptées. En collaboration avec les acteurs et les techniciens nationaux, nous avons réfléchi aux objectifs de la conservation des tortues marines, aux problèmes rencontrés, aux caractéristiques du public cible, au message que nous voulons transmettre et au meilleur moyen de toucher différents publics.

En février 2019, nous accueillerons l'équipe guinéenne à São Tomé et Príncipe pour partager nos expériences et pour renforcer les capacités de l'équipe technique de l'IBAP.

Notre prochaine mission en Guinée Bissau aura lieu en avril 2019.



Notre équipe

Hipólito Lima



Hipólito Lima, mieux connu comme le «Père des tortues marines de São Tomé et Príncipe», a été élevé avec la viande de tortue pour le dîner capturée par son père, comme la grande majorité des enfants nés dans les

communautés côtières de São Tomé et Príncipe dans les années 50. Pour lui, les tortues marines ont toujours été considérées comme une source de nourriture et de revenus pour la famille jusque dans les années 1990. Mais c'est en 1994, avec l'arrivée des premiers éléments du Corps de la Paix des États-Unis qui ont réalisé la première enquête sur les tortues marines de l'archipel, que sa façon de voir les tortues marines a radicalement changé et que sa vie aussi. Son charisme et ses connaissances locales des engins de pêche visant à capturer les tortues marines l'ont amené à participer rapidement aux activités de l'équipe du Corps de la Paix. Il dit lui-même que lorsqu'il a vu une tortue se reproduire après plusieurs tentatives infructueuses, sa persistance et sa vulnérabilité l'ont laissé extrêmement ému et qu'il s'est senti motivé pour faire quelque chose pour protéger ces espèces. Depuis lors, il est devenu une référence nationale pour son travail et ses efforts visant à préserver ces espèces menacées, combattant souvent à contre courant

Dans chaque Newsletter, nous présenterons les membres de notre équipe. Nous commençons dans ce premier numéro avec les pères de la conservation des tortues marines à São Tomé.

de toutes les communautés côtières du Nord, recevant des menaces de mort et sans aucune rémunération, mais sans jamais abandonner. En 2016, il a été distingué dans le monde entier par le prix de champion de la Société internationale des tortues marines décerné par Roderick Mast lui-même pour son engagement, son enthousiasme et son dévouement envers les tortues marines de São Tomé et Príncipe. Aujourd'hui, avec 68 ans et plus de 20 ans d'expérience dans la conservation des tortues marines, Hipólito Lima est chargé de superviser la surveillance des gardes des principales plages de ponte et des aires d'alimentation des tortues marines sur l'île de São Tomé et il est l'un des cofondateurs de l'Association Programa Tatô.

Jorge Carvalho do Rio



Manuel Jorge de Carvalho do Rio est né dans la petite communauté de Santo Amaro, sur l'île de São Tomé, dans les années 1980. Il s'est rendu à Cuba, où il a étudié à l'Institut supérieur de la pêche et il a obtenu un Master

en développement rural au CNEARC en France. De retour à São Tomé, il a rapidement intégré les projets de pêche artisanale financés par le FIDA (Fond International de Développement Agricole) et le gouvernement japonais, puis est devenu

directeur du programme national d'appui à la pêche artisanale financé par l'Agence Française de Développement. Lorsque ce projet touchait à sa fin, l'équipe technique n'avait aucune garantie d'emploi et, dans un esprit de pérennisation des actions importantes en cours de développement, ce groupe de collègues et d'amis a décidé de créer sa propre ONG. C'est à cette époque, en mars 1999, avec le soutien de l'Agence Française de Développement, que ce groupe de techniciens de la pêche, biologistes marins et agents de développement fonda l'ONG nationale MARAPA – Mer, Environnement et Pêche Artisanale, dans le but d'améliorer les conditions de vie des communautés côtières du pays, de contribuer à la structuration du secteur de la pêche, de soutenir la formation et l'organisation des pêcheurs et des commerçants de poisson et d'améliorer leurs conditions de travail. À cette époque, MARAPA étant la seule organisation environnementale nationale, le gouvernement lui a confié la responsabilité de protéger les tortues marines, espèces considérées comme très importantes pour la conservation en raison de l'importance des menaces. Ainsi, avec le soutien d'ECOFAC, de l'Union européenne et du FFEM, MARAPA, présidé par Jorge en tant que président du conseil d'administration, a commencé ses activités de protection des tortues marines. Aujourd'hui, à l'âge de 59 ans, Jorge est l'un des plus grands promoteurs du Programa Tatô, une personnalité très importante reconnue au niveau national pour son expérience et son charisme et, bien entendu, l'un des cofondateurs de l'Association Programa Tatô.

Début de la saison 2018/2019 sur l'île de São Tomé

Les premières tortues sont arrivées sur les plages de São Tomé et Príncipe et l'équipe du Programa Tatô se prépare pour une nouvelle saison de ponte sur l'île de São Tomé!

Afin d'intensifier les efforts de protection et de surveillance de ces espèces menacées, ainsi que des sessions de formation en cours de l'équipe technique nationale, nous aurons le soutien de deux assistantes internationales sur le terrain, Maria Branco, portugaise, et Gabriela Fernandes, brésilienne, maintenant ainsi un lien important avec les pays lusophones.

L'équipe technique du programme Tatô sur l'île de São Tomé sera composée de 39 gardes locaux, résidant dans 9 communautés côtières où il existe encore des cas de capture et de commercialisation de produits dérivés de tortues marines, trois biologistes stagiaires santoméens récemment diplômés qui feront partie du Programa Tatô dans le cadre d'un programme de stage de 6 mois, mis en place en partenariat avec l'Université de São Tomé et Príncipe.



José Carlos Bernardo Costa



José Carlos Bernardo Costa

Nous comptons également sur le soutien inconditionnel de notre superviseur des gardes, M. Hipólito Lima, gardien des tortues marines pendant plus de 20 ans, et de notre coordinatrice nationale, Domingas Monteiro.



Nos partenaires



Formation de l'équipe technique du Programa Tatô pour commencer la nouvelle saison!

La saison de ponte de 2018/2019 a officiellement commencé sur l'île de São Tomé et, du 17 au 25 septembre 2018, une formation théorique et pratique a été dispensée au personnel du Programa Tatô, des gardes de plage de ponte et des gardes des zones marines, par la coordinatrice technique, Sara Vieira, la coordinatrice nationale, Domingas Monteiro, et le superviseur des gardes, Hipólito Lima, sur la biologie et la conservation des tortues marines de São Tomé et Príncipe, les techniques de surveillance des plages et de gestion des nids. Au total, 41 membres de l'équipe ont été formés aux techniques de suivi écologique et de recherche.



L'installation d'affiches dans toutes les communautés côtières de l'île de São Tomé a marqué le début de la campagne «Tataluga - Mém di Omali» 2018/2019

Comme d'habitude, pendant les mois de juillet et août, l'équipe a parcouru les six districts de l'île de São Tomé pour organiser des réunions d'information dans toutes les communautés côtières de l'île et pour installer des affiches informatives sur le cycle de vie des tortues marines et les menaces, en mettant l'accent sur les avantages écologiques et socio-économiques à long terme de leur préservation.



Fin du cycle annuel des ateliers dans les commissariats de police et les chambres de district!

Pendant les mois de juillet et août, l'équipe du Programa Tatô a organisé une série d'ateliers avec les officiers de police et les chambres de district de l'île de São Tomé, dans le but d'informer et de former les forces de l'ordre à l'importance de la conservation du milieu marin, des zones côtières et des tortues marines ainsi que sur les stratégies d'application de la loi de protection de ces espèces. De cette manière, nous avons favorisé la discussion sur les moyens de faciliter la gestion et la conservation de l'environnement et des espèces menacées d'extinction, en vue de la mise en œuvre de mesures de contrôle plus adéquates.

3ème édition du programme national de stages

En cette saison 2018/2019, le Programa Tatô a lancé la 3e édition du programme national de stagiaires, d'une durée de 6 mois, destinée exclusivement aux étudiants de São Tomé et Príncipe. Ce programme vise à former de jeunes biologistes aux techniques de conservation et de suivi écologique des tortues marines. Outre le suivi et la recherche sur les plages de ponte et dans les aires d'alimentation, les stagiaires seront chargés de développer des activités de sensibilisation dans les communautés et les écoles côtières et de participer à ces activités. Les stagiaires sélectionnés pour rejoindre l'équipe du Programa Tatô tout au long de cette saison sont Marquina, Alisena et Wadmilton. Nous saisissons cette occasion pour leur souhaiter la bienvenue et une bonne saison!

